



INSTYTUT NAFTY I GAZU
OIL AND GAS INSTITUTE

PL 31-503 Kraków, ul. Lubicz 25A
Tel. +48/12/ 4210033 Fax: +48/12/ 4210050

BIURO CERTYFIKACJI
CERTIFICATION OFFICE

Tel. +48/12/ 4303864 www.inig.pl



CERTYFIKAT ZGODNOŚCI Nr 32 / 12
CERTIFICATE of CONFORMITY

Nazwa i adres producenta:
Name and address of producer: **COMAP INDUSTRIES**
46, rue de l'Industrie F-45550 Saint Denis de l'Hotel France

Miejsce produkcji:
The places of production: **COMAP INDUSTRIES**
46, rue de l'Industrie F-45550 Saint Denis de l'Hotel France

Nazwa wyrobu:
Name of product: **Złączki zaprasowywane z miedzi / Copper press connectors**
typu Sudo Press Gas Visu-Control seria SPG5000V

Typ (odmiany):
Type (modela): kolano jednokielichowe /socket elbow 90° SPG5001V
kolano dwukielichowe /doublesocket elbow 90° SPG5002V
kolano jednokielichowe /socket elbow 45° SPG5040V
kolano dwukielichowe /doublesocket elbow 45° SPG5041V
zaśllepka /end cup SPG5301V
trójnik redukcyjny /reducing tee SPG5130RV
trójnik równoprzelotowy /equal tee SPG5130V
mufa /coupler SPG5270V
mufa przesuwna /slip coupler SPG5275V
redukcja jednokielichowa /socket elbow SPG5243V

DN10, DN12, DN15, DN20, DN25, DN32, DN40, DN50 MOP5, T2(-20°C+60°C)

Przeznaczenie wyrobu:
Intended use of product: **do instalacji gazowych budynków**
for gas installation in buildings

Wyrób spełnia wymagania zawarte w: AT/2012-03-03
The product complies to requirements specified in: AT Zał. Nr 105/09 wyd. II/2010
na podstawie raportu(ów) z badań: 13/A/GP-1/10, 06/A/GP-1/11, 21/GM/2011
on the basis of test report(s):

Dokonano oceny zgodności według Systemu 1
zgodnie z Rozporządzeniem Ministra Infrastruktury z dnia 11 sierpnia 2004 r.
w sprawie sposobów deklarowania zgodności wyrobów budowlanych
oraz sposobu znakowania ich znakiem budowlanym (Dz. U. Nr 198, poz. 2041)
Evaluation of conformity according to the system 1 was performed according to the directive from The Ministry of Infrastructure the day
11th of August 2004., Concerning the method of declaring conformity of construction products and the method of marking them with a construction label.

Ważny w okresie od 6 sierpnia 2012 do 14 lutego 2017
Valid from 6th August 2012 to 14th February 2017

KIEROWNIK
BIURA CERTYFIKACJI

mgr inż. Magdalena Swat



DYREKTOR
INSTYTUTU NAFTY I GAZU

dr hab.inż. Maria Ciechanowska

Kraków, dnia 06-08-2012

CERTYFIKAT ZGODNOŚCI Nr 5 / 13

CERTIFICATE of CONFORMITY

Nazwa i adres producenta:
Name and address of producer: **COMAP INDUSTRIES**
46, rue de l'Industrie
F-45550 Saint Denis de l'Hotel France

Miejsca produkcji:
Places of production: Wymienione na stronach 2÷3
listed on pages 2÷3

Nazwa wyrobu:
Name of product: **Złączki zaprasowywane ze stopów miedzi**
Copper alloys press connectors

Typ (odmiany):
Type (modela): **typu SudoPress Gas Visu Control seria SPG4000GV**
DN15, DN20, DN25, DN32, DN 40, DN50
MOP5, T2(-20°C÷60°C)

Odmiany wyrobów wymienione na stronach 2÷3
models indicated on pages 2÷3

Przeznaczenie wyrobu:
Intended use of product: **do instalacji gazowych budynków**
for gas installation in buildings


Wyrób spełnia wymagania
zawarte w: **AT/2012-03-03 wyd. I/2012 + Aneks nr 1**
AT Zal. Nr 105/09 wyd. II/2010
The product complies to
requirements specified in:

na podstawie raportu(ów) z badań:
on the basis of test report(s): **13/A/GP-1/10, 06/A/GP-1/11, 21/GM/2011**

Dokonano oceny zgodności według Systemu 1
zgodnie z Rozporządzeniem Ministra Infrastruktury z dnia 11 sierpnia 2004 r.
w sprawie sposobów deklarowania zgodności wyrobów budowlanych
oraz sposobu znakowania ich znakiem budowlanym (Dz. U. Nr 198, poz. 2041)
Evaluation of conformity according to the system 1 was performed according to the directive from The Ministry of Infrastructure the day
11th of August 2004., Concerning the method of declaring conformity of construction products and the method of marking them with a
construction label.

Ważny w okresie od 18 marca 2013 r. do 14 lutego 2017
Valid from 18th March 2013 to 14th February 2017

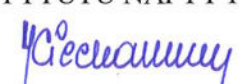
KIEROWNIK
BIURA CERTYFIKACJI



mgr inż. Magdalena Swat



DYREKTOR
INSTYTUTU NAFTY I GAZU



dr hab.inż. Maria Ciechanowska

Kraków, dnia 18.03.2013 r.